

**EQQARTUUSSISOQARFIK SERMERSUUMI
EQQARTUUSSUTIP
ALLASSIMAFFIATA ASSILINEQARNERA**

**UDSKRIFT AF DOMBOGEN
FOR
SERMERSOOQ KREDSRET**

Ulloq 2. december 2015 Eqqartuussisoqarfik Sermersuumit suliame suliassat allattorsimaffiini
no. SER-NUU-KS 0502-2015

Unnerluussisussaataasut
illuatungeralugu
Unnerluussaq
[...]
3905 Nuussuaq

Unnerluussisussaataasut nalunaarsuiffiata no. 5505-97431-00244-15

oqaatigineqarpoq imaattoq

E Q Q A R T U U S S U T:

Suliaq sularineqarpoq eqqartuussisooqataasartut peqatigalugit.

Unnerluussut

Unnerluussisut ulloq 4. juni 2015-imik ulluligaavoq eqqartuussivimmilu tiguneqarsimalluni ulloq
15. juni 2015.

Unnerluussaq makkuninnga unioqutitsinermut unnerluutigineqarpoq

Pinerluttulerinermik inatsimmi § 88 –nakuuserneq

1.maj 2015, nalm 1800-ip missaani Nuummi imerniartarfimmi Nasiffimmi pujortartarfimmi, KJ
kiinaatigut immiaaqqap puuanik qiteqqulugu imalimmik anaagamiuk, taamaalilluli qaavatigut 3
cm-isut atsigisumik kilerlugu.

Piumasaqaatit

Unnerluussisussaataasunit piumasaqaatigineqarpoq.

Ulluni 30-ni iniissiisarfimmiittussanngortitsineq

Unnerluusseq pisimasumut pinngitsuunerarpoq.

Unnerluutigineqartumut illersuisussanngortinneqarsimasoq eqqartuussisuserisoq Stefan Binderup Martens piumasaaqateqarpoq inissiisarfimmut inissiineq utaqqisitaq.

Uppernarsaasiineq

Nassuiaatit

Suliaq suliarineqartillugu unnerluusseq aammalu ilisimannittoq nassuiaateqarput.

Unnerluutigineqartup, [...], nassuiaataa eqqartuussisut suliaannik allassimaffimmi ulloq 27. august 2015-imeersumi issuarneqarpoq.

Ilisimannittup, [...], nassuiaataa eqqartuussisut suliaannik allassimaffimmi ulloq 27. august 2015-imeersumi issuarneqarpoq.

Pappiaqqatigut uppernarsaatit

Politiit mappiutaanni assinik imalimmi erserpoq, [...] qaamigut kilerneqarsimasoq, taannalu politiinut uppernarsaasiissummi allaaserineqarsimavoq takissuseqartoq 3 cm-imik aatangalaartoq, kisiannili qaappiaannartuusoq.

Paasissutissat inummut tunngasut

Pinerluttunik isumaginnittut oqaaseqaataannit erserpoq, unnerluusseq inuttut atukkat pillugit misissuinissap ingerlanneqarnissaanut suleqataajumasimangitsoq.

Unnerluusseq inuttut atukkani pillugit ilisimatitsivoq, ulloq unnuarlu paaqqinnittarfimmi paarlatsitut sulilluni. Aqqaluaqarpoq taanna annertuumik innarluuteqartoq, aamma siusinnerusukkat aappaqarsimanerminit paneqarluni. Piffissap ilaani imigassamik aamma ikiaroorartumik atonerluisuusimavoq, taamaattumik pania aanakkuminit paarineqarpoq. Ullumikkut angutaateqarpoq sivisunerusumik angutaatigisimasaminik, taanna imernej ajorpoq, taamaattumillu atonerluinini qimassimqavaa. Tarnit pissusaannik ilisimasalittut ilinniagaqarusuppoq, GU-lu aqqutigalugu tigutinnissani anguniarsarisimagaluarlugu, taamaatiinnarsimalluguli. GU-mi atuarnini aallarteqqikkusuppa.

Piffissaq suliap suliarineqarneranut atorineqartoq

Piffissaq suliap suliarineqarneranut atorneqartoq unnerluussisussaataasuni aamma eqqartuussivinni pillugu erserpoq, inatsisunik unioqqutitsineq, [...] unnerluutigineqaataasut, piliarineqarsimasut ulloq 1. maaji 2015.

Unnerluussisussaataasut unnerluutiginnippot unnerluussutikkut ullulerneqarsimasumi 4. juuni 2015, unnerluussullu suliap pappialartai ilanngullugit eqqartuussivimmi tiguneqarlutik ulloq 15. juuni 2015.

Eqqartuussineq ullulerneqarsimavoq pissasoq ulloq 27. agusti 2015, tassanilu eqqartuussisut pisuunermut apeqqut aalajangiiffigalugu, suliarli kinguartillugu inuttut atukkat pillugit misissuinissaq ingerlanneqassamat. Ulloq 6. novembari 2015 eqqartuussinissaq ulluleqqinneqarsimavoq. [...] eqqartuussinissamat takkutinnngitsoorpoq.

Eqqartuussinissaq ingerlanneqarpoq naggataarutaasumik ulloq 2. decembari 2015.

Eqqartuussisut tunngavilersuutaat inerniliinerallu

Pisuunermik naliliineq

Eqqartuussisut Nûno Mina Judithe Pjetursson Schmidtip aamma ilisimannittup EM-ip pisimasumut tunngasumik nassuiaataasigut isumaqarput, suliamut paasissutissat allat sanilliullugit, uppernarsineqartoq, Nûno Mina Judithe Pjetursson Schmidtip K J unnerluussummi allassimasutut annersissimagaa.

Taamaalilluni unnerlussaq pisuuvoq unioqqutitsisimanermut pinerluttulerinermi inatsisip §-iisa 88-ianik.

Pineqaatissiissut pillugu

Nakuusernermut taamatut ittumut aamma peqqarniissusianut aallaaviusarpoq pineqaatissiissutaasartoq utaqqisitaanngitsumik inissiisarfimmut inissiineq.

Naak unnerluussaq inuttut atugai pitsaasuugaluartut, eqqartuussisut isumaqanngillat pineqaatissiissut utaqqisitassanngortinneqassasoq.

Ataatsimoortumik naliliinerup kingorna pineqaatissiissut aalajangerneqarpoq inissiisarfimmut inissiineq ulluni 30-ni, pinerluttulerinermi inatsisip §-iisa 146-at aamma §-iisa 88-at toqqammavigalugit.

Aningaasartuutit pillugit

Suliap suliarineqarnerani paasissutissanik saqqummertoqanngilaq kinguneqartitsisinnaasumik eqqartuussisarnermi inatsisip §-iisa 480-ani, imm. 1-imik, malitsinngitsoornissamik, taamaattumik naalagaaffiup suliamut aningaasartuutit akilissavai.

TAAMAATTUMIK EQQORTUUTINNEQARPOQ:

Unnerluussaq eqqartuunneqarpoq ulluni 30-ni inissiisarfirmiittussanngortinneqarnermik.

Naalagaaffiup aningaaseriviata suliamut aningaasartuutit akilissavai.

Den 2. december 2015 blev af Sermersooq Kredsret i sagen

sagl.nr. SER-NUU-KS-0502-2015

Anklagemyndigheden

mod

Tiltalte

3905 Nuussuaq

Anklagemyndighedens journal nr. 5505-97431-00244-15.

afsagt

D O M :

Sagen er behandlet med domsmænd.

Tiltalen

Anklageskriftet er dateret den 4. juni 2015 og modtaget i retten den 15. juni 2015.

Tiltalte er tiltalt for overtrædelse af

Kriminallovens § 88- vold

Ved den 1. maj 2015 ca. kl. 1800 i rygelokalet på værtshuset Nasiffik i Nuuk, at have slået KJ med en halvfylt ølflaske på ansigtet, hvorved hun pådrog sig en 3 cm flænge i panden.

Påstande

Anklagemyndigheden har nedlagt påstand om anbringelse i anstalt i 30 dage.

Tiltalte har nægtet sig skyldig i forholdet.

Advokat Stefan Binderup Martens har nedlagt påstand om betinget anstaltsanbringelse.

Bevisførelsen

Forklaringer

Der er under sagen afgivet forklaring af tiltalte og vidnet.

Forklaringen fra tiltalte, [...], er gengivet i retsbogen af den 27. august 2015.

Forklaringen fra vidnet EM, er gengivet i retsbogen af den 27. august 2015.

Dokumentbeviser

Det fremgår af politiets fotomappe, at K J har pådraget sig en flænge i panden, der i politiattesten er beskrevet som 3 cm lang og en smule gabende, men overfladisk.

Personlige oplysninger

Det fremgår af udtalelse fra Kriminalforsorgen, at tiltalte ikke har villet samarbejde i udarbejdelsen af en personundersøgelse.

Tiltalte har om sine personlige forhold oplyst, at arbejder som vikar i en døgninstitution. Hun har en lillebror, der er svært handikappet, og en datter fra et tidligere forhold. Hun havde på et tidspunkt et alkohol- og hashmisbrug, hvorfor datteren nu passes af hendes bedsteforældre. I dag har hun en kæreste gennem længere tid, der ikke drikker, hvorfor hun også er kommet ud af sit misbrug. Hun vil gerne uddanne sig til psykolog, og har forsøgt at kvalificere sig hertil gennem GU, men droppede ud. Hun vil gerne forsøge at komme i gang med forløbet på GU igen.

Sagsbehandlingstid

Om sagsbehandlingstiden ved anklagemyndigheden og domstolene fremgår det, at forholdet, som tiltalte er tiltalt for, fandt sted den 1. maj 2015.

Anklagemyndigheden rejste tiltalte ved anklageskrift dateret den 4. juni 2015, og anklageskriftet med sagens bilag er modtaget i kredsretten sammen med sagen den 15. juni 2015.

Hovedforhandlingen berammes til den 27. august 2015, hvor retten traf beslutning om skyldspørgsmålet, men udsatte sagen med henblik på indhentelse af en personundersøgelse. Den 6. november 2015 var der ved berammet en ny hovedforhandling. Tiltalte mødte imidlertid ikke til retsmødet.

Hovedforhandling blev endeligt gennemført til dom den 2. december 2015.

Rettens begrundelse og resultat

Om skyldvurderingen

Retten finder på baggrund af tiltalte og vidnet [...]s forklaringer om episoden, sammenholdt med sagens øvrige oplysninger, at det er bevist, at tiltalte har slået vidnet som anført i anklageskriftet.

Tiltalte er dermed skyldig i overtrædelsen af kriminallovens § 88.

Om foranstaltningen

Foranstaltningen for vold af denne karakter og grovhed fastsættes som udgangspunkt til ubetinget anstaltsanbringelse.

Til trods for tiltaltes i øvrigt gode personlige forhold, finder retten ikke, at foranstaltningen bør gøres betinget.

Foranstaltningen fastsættes efter en samlet vurdering til anstaltsanbringelse i 30 dage, jf. kriminallovens § 146, jf. § 88.

Om omkostningerne

Der er under sagen ikke fremkommet oplysninger, der medfører, at udgangspunktet i retsplejelovens § 480, stk. 1, bør fraviges, hvorfor staten betaler sagens omkostninger.

THI KENDES FOR RET:

Tiltalte idømmes anbringelse i anstalt i 30 dage.

Statskassen betaler sagens omkostninger.

Martin Melchior